

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	LAND - ROVER	1 1 0 (moteur: 15 G / pont)	CH 3485 23

Constructeur	LAND ROVER LTD., Lode Lane, Solihull / GB
Identification	sur la plaquette du constructeur
Plaquette constructeur	devant le N° du châssis "SAL LD HA V. .."
N° du châssis	dans le compartiment-moteur, à gauche en haut sur le support du maître-cylindre
Identification du moteur	à droite, latéralement sur le longeron, devant l'essieu avant
Importateur principal	"15 G" devant le No du moteur, à gauche, sur le bloc, au-dessous de la jauge d'huile
Véhicule homologué	STREAG AG., 5745 Safenwil
	prototype

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique, sur demande assistance hydraulique
Transmission	mécanique synchronisée + boîte compl. route/terrain
Nombre de vitesses	8 Entraînement toutes roues
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, s.d. limiteur, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur l'arbre à cardan
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par différence de pression; lampe-témoin séparée

Carrosserie	pont (sur demande bâché)	
Nombre de portes	2	Compteur de vitesse km/h
Ceintures sécurité	av A=4m (E) / B (E) ar -	
Cale	-	Rétroviseurs gauche + droite
Antivol	-	
Nombre de places	t 3 +) av 3 centre ar	
Dimensions	intérieur extérieur	Empattements
Longueur	1860 4444	2794 /
Largeur	1460 1790	Essieu double av ar
Hauteur	490 1940	Voies av ar
Porte à faux	av 630 ar 850	Voies av ar
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Braquage ø g 13200 d 13000

Moteur	ROVER	Type	15 G
Marque	V	Temps	4
Construction	B	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	8
Refroidissement	88,90	CV-impôt	17,10
Alésage	3528	à V/min	4000
Cylindrée	85 DIN	à V/min	3000
Puissance en kW	70,5 dB/A	à V/min	2800 (110 mm +)
Bruit à l'arrêt	2 = 335x260x110 mm	NRC 6433	NRC 7842
Silencieux			
Mesure des gaz	CO mesurés 1,9 % à 850 t/min		
Déparasitage	ECE-10, OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	980	760	1740
Charge utile	140	1170	1310
Poids total	1120	1930	3050
Poids garantis			3050
Pneus	7.50 R 16 C	7.50 R 16 C	
Ply / bar	6 / 4,0	6 / 4,0	
Charge	2000	2000	
pour V max	130	130	
Jantes	5.50 F x 16 x 33 acier		
		mécanique	automatique
Gar poids remorquable avec/sans frein	6000 / 500		
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé	6000 (voir OCR 67/5)		
Charge garantie sur le toit	150		
Vitesse maximale selon le constructeur	130 km/h		
testée	km/h à V/min	au moteur	prise de force

Équipement	HCR	(E)				
Feux de route	HCR	(E)				
Feux de croisement	A	(E)				
Feux de position	R-SI	(E)				
Feux rouges	R-SI	(E)				
Feux stop	1	(E)				
Climoteurs	av	1	(E)	ar	2a	(E)
Catadioptrés	av	1	(E)	ar	I	(E)
Feux de gabarit	av	1	(E)	ar		
Feux arrière de brouillard	sur demande B (E)					
Feux complémentaires						
Eclairage plaque	1/ séparé, à gauche					
Essuie-glace	2/ balais avec/sans lave-glace					
Avertisseurs	1/ KLAXON CH 5 0701 05 ou d'autres modèles homologués					

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	LAND - ROVER	110	
Homologation N°	CH	3485 23	
Carrosserie	pont		
Places	total	3	avant 3
Poids à vide	1740	Carburant	B
Charge utile	1310	CV-impôt	17,97
Poids total	3050	Cylindrée	3528

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- \* Insonorisation : l'intérieur du capot.
- + Nombre de places : livrable sur demande avec banquettes longitudinales et avec capote pour le transport occasionnel de personnes (art. 61 de l'OCR);  
avec la capote, le poids à vide augmente de 30 kg;  
avec la capote et les banquettes longitudinales, de 50 kg.
- §) Équipement : des bavettes sont exigées derrière les roues avant et arrière.

Inscription dans le permis de circulation: (avec banquettes longitudinales)

128 - Sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de 8 personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.

Lieu et date de l'homologation Safenwil, C6.-08.04.83  
Sta/jak

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation

30) Voiture  
de livraison

LAND-ROVER

110 (pont)  
moteur: 21G / 24G

CH 3485 23

**Fiche complémentaire concernant les émissions**

Complément du 02.07.85 à Berne - Sca/Ad

A partir de la production juin 1985

Valeurs d'émission 01.10.86 remplies

Identification/type moteur : "21 G" devant le no du moteur, à gauche sur le bloc,  
au-dessous de la jauge d'huile

Silencieux : 2 pots: 335x260x110 "NRC 6433" / 283 x d=110 "NRC 7842"

Insonorisation : mesures anti-bruit sel. fiche d'homologation = caduques

Poids remorquable testé : 6000 kg, i-e 3,54

Complément du 17.09.86 à Berne - jak

Identification/type moteur : "24 G"

Puissance en kW : 102,8 à 5000 /min

Couple max.Nm : 253,0 à 2500 /min

Silencieux : 2 pots: 335x260x110 "NRC 6433" ou "NTC 1797" ou "NTC 4614"  
283 x d=110 "NRC 7842" ou "NTC 1800"

Berne, 12.09.89 - Silencieux  
remplacée 17.09.86 - Kd

Emissions voir au verso

Service fédéral d'homologation

**Emissions du bruit**

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
21 G	m10	3,54	75,0	72,0	3000	ad1
24 G	m10	3,54	76,5	70,0	3750	

**Emissions des gaz**

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti		Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO	CO	min-1	
21 G	m10	3,54	-	-	-	1,9	850	
24 G	m10	3,54	-	-	-	1,5	900	

**Emissions de fumée**

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24			à	min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1		
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à

(S) Bacharach

Pompe d'injection

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale